Avvelenamenti / Poisonings

Lezione bilingue · Bilingual lesson

Apri la serie / Open series

Sono delitti veri: il docente deve leggere prima i fascicoli e valutare età e sensibilità della classe. Alcuni riguardano minori, violenza domestica o esecuzioni.

These are real murders: teachers should preview the files and assess the age and sensitivity of their class. Some involve minors, domestic violence or executions.

Casi / Cases

L'avvelenatore di Rugeley / The Rugeley Poisoner

12 stanze / archive rooms · Fascicolo / Case file

L'avvelenamento Maybrick / The Maybrick Poisoning

9 stanze / archive rooms · Fascicolo / Case file

Il caso Madeleine Smith / The Madeleine Smith Case

9 stanze / archive rooms · Fascicolo / Case file

L'avvelenamento di Charles Bravo / The Charles Bravo Poisoning

12 stanze / archive rooms · Fascicolo / Case file

Il caso Crippen / The Crippen Case

9 stanze / archive rooms · Fascicolo / Case file

Lessico / Vocabulary

1 · A tavola

cena / pranzo
dinner / lunch

tazza / bicchiere
cup / glass

vino
wine

zucchero
sugar

brodo
broth

sala da pranzo
dining room

cucina / retrocucina
kitchen / back kitchen

dispensa
pantry

servire
to serve

assaggiare
to taste

2 · Veleni e medicine

veleno
poison

arsenico
arsenic

stricnina
strychnine

antimonio
antimony

dose
dose

sintomo
symptom

nausea / vomito
nausea / vomiting

medico
doctor

farmacista
chemist / pharmacist

ricetta medica
prescription

autopsia
autopsy

3 · Le frasi degli indizi

era in cucina
was in the kitchen

non ha mai messo piede in dispensa
never set foot in the pantry

se… allora…
if… then…

uno solo tra…
exactly one of…

nella stessa stanza di…
in the same room as…

confina con…
is next to…

Discussione / Discussion

Quale indizio lo dimostra? / Which clue proves it?

Possiamo escludere questa stanza. / We can rule out this room.

Regola d’oro / Golden rule

L’assassino è l’unico sospettato nella stanza della vittima. / The murderer is the only suspect in the victim’s room.